









建設西北進展中

西漢路下月開工

經委會公路處長到陝

西蘭路年底通車

【西安八日電】西蘭路因日前甘境大雨，被沖毀，現已修復通車，中途貨客均到。據悉：本年秋季大雨，為十年來未有之現象，秋禾大部被毀。西蘭路工程，係由西北公路局撥款，由陝西公路局負責施工。該路全長一百一十里，現已修復通車。西蘭路工程，係由西北公路局撥款，由陝西公路局負責施工。該路全長一百一十里，現已修復通車。西蘭路工程，係由西北公路局撥款，由陝西公路局負責施工。該路全長一百一十里，現已修復通車。

黑河方面

發生衝突

俄兵開槍射擊僑輪

日本駐屯軍提抗議

【齊齊哈爾八日電】日本駐屯軍，對黑河方面發生衝突，提出抗議。據悉：俄兵開槍射擊僑輪，造成人員傷亡。日本駐屯軍對此表示強烈不滿，並要求俄方採取措施，防止類似事件再次發生。

【齊齊哈爾八日電】日本駐屯軍，對黑河方面發生衝突，提出抗議。據悉：俄兵開槍射擊僑輪，造成人員傷亡。日本駐屯軍對此表示強烈不滿，並要求俄方採取措施，防止類似事件再次發生。

【齊齊哈爾八日電】日本駐屯軍，對黑河方面發生衝突，提出抗議。據悉：俄兵開槍射擊僑輪，造成人員傷亡。日本駐屯軍對此表示強烈不滿，並要求俄方採取措施，防止類似事件再次發生。

【齊齊哈爾八日電】日本駐屯軍，對黑河方面發生衝突，提出抗議。據悉：俄兵開槍射擊僑輪，造成人員傷亡。日本駐屯軍對此表示強烈不滿，並要求俄方採取措施，防止類似事件再次發生。

【齊齊哈爾八日電】日本駐屯軍，對黑河方面發生衝突，提出抗議。據悉：俄兵開槍射擊僑輪，造成人員傷亡。日本駐屯軍對此表示強烈不滿，並要求俄方採取措施，防止類似事件再次發生。

【齊齊哈爾八日電】日本駐屯軍，對黑河方面發生衝突，提出抗議。據悉：俄兵開槍射擊僑輪，造成人員傷亡。日本駐屯軍對此表示強烈不滿，並要求俄方採取措施，防止類似事件再次發生。

【齊齊哈爾八日電】日本駐屯軍，對黑河方面發生衝突，提出抗議。據悉：俄兵開槍射擊僑輪，造成人員傷亡。日本駐屯軍對此表示強烈不滿，並要求俄方採取措施，防止類似事件再次發生。

【齊齊哈爾八日電】日本駐屯軍，對黑河方面發生衝突，提出抗議。據悉：俄兵開槍射擊僑輪，造成人員傷亡。日本駐屯軍對此表示強烈不滿，並要求俄方採取措施，防止類似事件再次發生。

【齊齊哈爾八日電】日本駐屯軍，對黑河方面發生衝突，提出抗議。據悉：俄兵開槍射擊僑輪，造成人員傷亡。日本駐屯軍對此表示強烈不滿，並要求俄方採取措施，防止類似事件再次發生。

【齊齊哈爾八日電】日本駐屯軍，對黑河方面發生衝突，提出抗議。據悉：俄兵開槍射擊僑輪，造成人員傷亡。日本駐屯軍對此表示強烈不滿，並要求俄方採取措施，防止類似事件再次發生。

【齊齊哈爾八日電】日本駐屯軍，對黑河方面發生衝突，提出抗議。據悉：俄兵開槍射擊僑輪，造成人員傷亡。日本駐屯軍對此表示強烈不滿，並要求俄方採取措施，防止類似事件再次發生。

【齊齊哈爾八日電】日本駐屯軍，對黑河方面發生衝突，提出抗議。據悉：俄兵開槍射擊僑輪，造成人員傷亡。日本駐屯軍對此表示強烈不滿，並要求俄方採取措施，防止類似事件再次發生。

【齊齊哈爾八日電】日本駐屯軍，對黑河方面發生衝突，提出抗議。據悉：俄兵開槍射擊僑輪，造成人員傷亡。日本駐屯軍對此表示強烈不滿，並要求俄方採取措施，防止類似事件再次發生。

菌症瘤

長院究研學物生德

布公已過經明發

發表談話

不久將赴杭州遊覽

暫時不北返

過京赴滬

學生工人遊覽

學生工人遊覽

青省派員

考察南米

考察南米

陝南米荒

因米商壟斷

因米商壟斷

民生渠土讓

調查方面大政前途

調查方面大政前途

汪院長電政會議

重要演說

重要演說

南陽湖匪

大致肅清

大致肅清

注意關係

法意關係

法意關係

黑河方面

發生衝突

發生衝突

建設西北進展中

西漢路下月開工

西漢路下月開工

西蘭路年底通車

經委會公路處長到陝

經委會公路處長到陝

黑河方面

發生衝突

發生衝突

建設西北進展中

西漢路下月開工

西漢路下月開工

西蘭路年底通車

經委會公路處長到陝

經委會公路處長到陝

黑河方面

發生衝突

發生衝突

建設西北進展中

西漢路下月開工

西漢路下月開工

西蘭路年底通車

經委會公路處長到陝

經委會公路處長到陝

黑河方面

發生衝突

發生衝突

建設西北進展中

西漢路下月開工

西漢路下月開工

西蘭路年底通車

經委會公路處長到陝

經委會公路處長到陝

黑河方面

發生衝突

發生衝突

建設西北進展中

西漢路下月開工

西漢路下月開工

西蘭路年底通車

經委會公路處長到陝

經委會公路處長到陝

統制工商業

各業通力合作

各業通力合作

第二期畢業典禮

黃杰主席致詞

黃杰主席致詞

保定學生軍訓

黃杰主席致詞

黃杰主席致詞

青省派員

考察南米

考察南米

陝南米荒

因米商壟斷

因米商壟斷

民生渠土讓

調查方面大政前途

調查方面大政前途

汪院長電政會議

重要演說

重要演說

南陽湖匪

大致肅清

大致肅清

注意關係

法意關係

法意關係

黑河方面

發生衝突

發生衝突

建設西北進展中

西漢路下月開工

西漢路下月開工

西蘭路年底通車

經委會公路處長到陝

經委會公路處長到陝

黑河方面

發生衝突

發生衝突

建設西北進展中

西漢路下月開工

西漢路下月開工

西蘭路年底通車

經委會公路處長到陝

經委會公路處長到陝

黑河方面

發生衝突

發生衝突

建設西北進展中

西漢路下月開工

西漢路下月開工

西蘭路年底通車

經委會公路處長到陝

經委會公路處長到陝

黑河方面

發生衝突

發生衝突

建設西北進展中

西漢路下月開工

西漢路下月開工

西蘭路年底通車

經委會公路處長到陝

經委會公路處長到陝

黑河方面

發生衝突

發生衝突

廠織毛京海  
業營常照日今  
新秋已屆，單衣衣服，正宜及時添製。本廠出品，質地優良，花色繁多，歡迎參觀選購。

天津紅十字會啟事  
本會為救濟災民，特設救濟所，歡迎各界人士捐助物資及資金。地址：天津法租界。

天津恒利金店  
珠寶鑽石貨真價廉  
本店經營多年，信譽昭著。現到大批名廠珠寶，歡迎選購。

天津華物樓  
金銀首飾，式樣新奇  
本店經營金銀首飾，款式新穎，價格公道。歡迎光臨。

天津金寶天  
金銀首飾，式樣新奇  
本店經營金銀首飾，款式新穎，價格公道。歡迎光臨。

天津精美西餐  
開張礦務總局廣告  
本局為便利員工，特設精美西餐，歡迎光臨。



# 又運用外交策略

謀與各國共同聲明廢棄海約

並將提澈底裁軍案

「東京八聯合社電」華府條約廢棄之手續，已委任駐日外相辦理，在預備會議開始後，於本年十二月卅一日以前，在最暫時時期舉行廢棄通告之儀式，不動方針，以已實行正式決定，故該條約之廢棄，使日本脫離不平等之條約束縛，處於新的立場，以期實現公理之裁軍，即在預備會商時，亦根據此種精神，提出與英之澈底的裁軍案，率直的披露日本政府之裁軍熱誠，並期待能進一步指導英法兩國，以貫徹廢除所信，因此如該條約之廢棄，則暫時，縱使英尚如何欲維持五比三比率，以至繼續以英法政府兩倍，然日本自一九三六年一月一日即爲無裁約國，自然除裁軍外，故同一之警察通告，如其日本單獨的率直的斷行廢棄通告，萬一使裁軍會議決，當由日本負其責任，在其效力上，向英美之意，締約國傳達廢棄意思，由日英美法意等五國，聲明共同廢棄，在反其外上，無何效果，可謂之織外交的措置，即在開議時，亦決定觀望預備交涉之經過，然後斷行廢棄，此點可謂爲有發揮日本外交之昨在範圍中。

「東京八日電通社電」昨在開議中決定之軍艦對策，雖尚嚴守秘密，但據聞關係由如左之內容而成，○華府及倫敦所海約，依國際情勢，變遷與艦船製造之發達，已成爲完全不合時宜之條約，若仍長此照此限制，則顯定打擊海軍力之確定因素，而招致危險陷於危殆之事態，故日本政府主張脫離該兩約的不打折扣的立場，而決定國家主權權之絕對保障，並主張締結新軍艦條約，以期鞏固國防之安全，維護國民之負担，而獲有所貢獻於世界和平，特別在倫敦會議中，提出廢除舊條，統一國際海軍權性，而依其採最誠意，感佩他國之既成差別比率，並尊重會議中主權，而依高度平權國際性的輪輻，另採最誠意，或以主義之公正妥當的新軍艦方案，以謀造成不至互相威脅之狀態，○日政府因認爲有依據

討論法備忘錄

薩爾委會報告書已公布

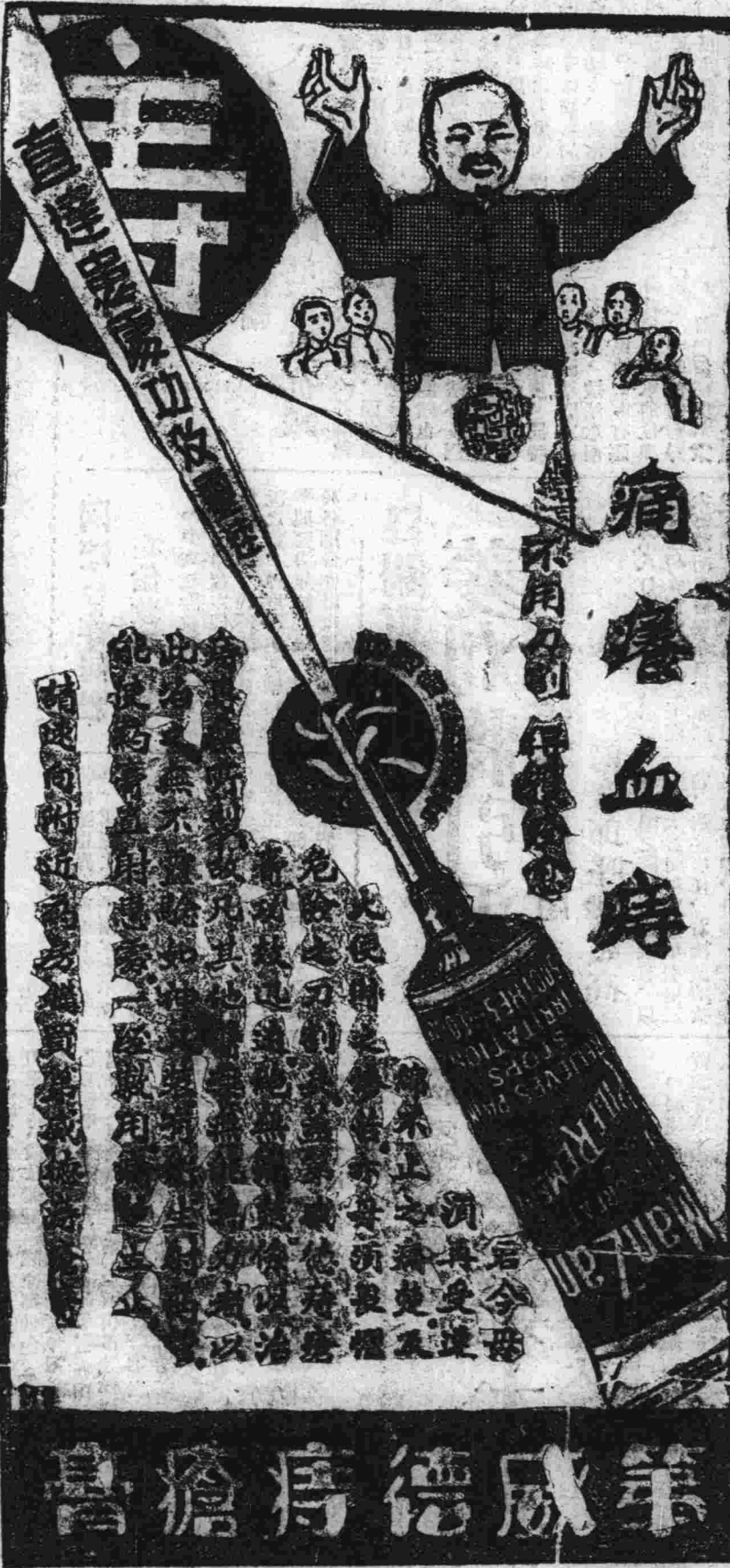
【中央社日內瓦七日哈瓦斯電】國聯理事會前會指派威大利代表阿洛錫、阿根廷代表奧狄洛及西班牙代表馬達里尼加組織特種委員會，討論薩爾區公民投票問題，今晚特種委員會開會，將最近數星期來所接獲之各種文件提出研究，中以法國總統敕諭為最重要，委員會接獲捷克斯總領事報告書，不日提交理事會討論。

【中央社日內瓦七日哈瓦斯電】國聯秘書廳將薩爾區被公民投票委員會第一次造具之每月報告書予以公布，其內容說明薩爾區域行政委員會前，曾頒布命令，擬定關於公民投票之民衆集會及廣告權利，公民投票委員會現願維持此項命令，以至公民投票籌備時期終了為止，至關於公民投票宣傳運動之各種辦法，委員會亦將頒布命令，予以規定。

# 埃及决解散

境內國社黨

【中央社倫敦六日哈瓦斯電】據此間巴勒斯坦及埃及負責人土所謂，德國國社黨現方積極活動，謀以國社主義輸入兩地。埃及政府現已決定將境內傾向國社主義之組織一律解散，宣稱事務係由羅薩斯主持，經費達三百三十餘萬馬克。其目的在煽動北非洲及巴勒斯坦兩地德國黨人不和，與猶太人及英法兩國相敵。巴勒斯坦領袖維爾希布氏亦謂，德國宣稱目的，雖欲使回教徒與猶太人互相對峙云。



**中南銀行** 經營商業銀行各種業務

**儲蓄部**

基利種洋  
本息類章  
穩優繁索  
固厚多奉

英租界中街  
**行址**  
**電話**

三一六三〇	三一〇九〇	三〇三三八	三〇〇八三
-------	-------	-------	-------

天津  
**交通銀行**  
承辦國外匯兌對於

留學匯款 匯價格外克己

中原商業儲蓄銀行

會計獨立 無限責任  
利息優厚 手續簡捷

總行日租界福島街 分行法租界二十六號路

天津大陸銀行  
北門外支行遷移通告

外敵支行原址狹窄現已遷至左近北馬路路北門牌二號照常營業特此通告

林華

日租界  
新幕

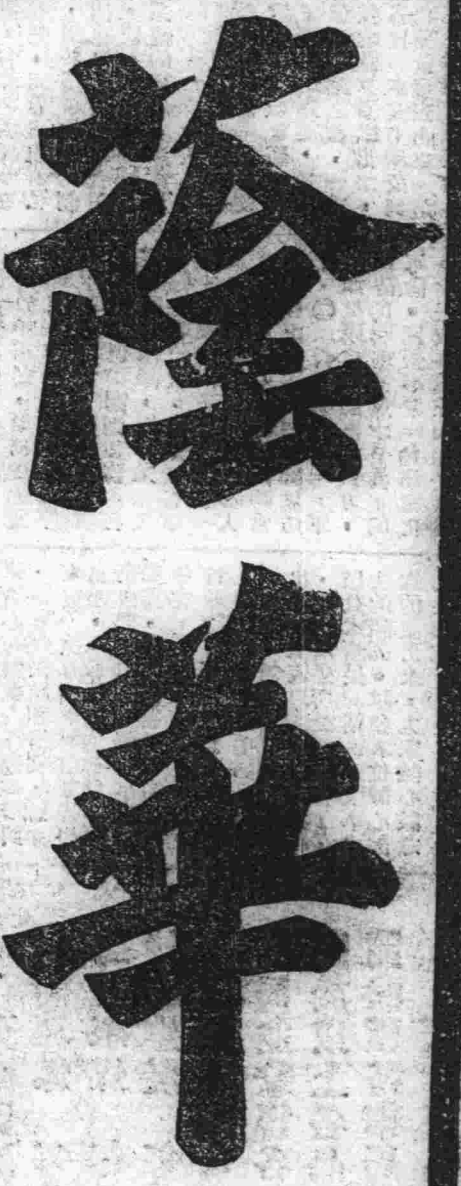
州謝新顧審

推愛光臨  
曷深感戴

今日起

絲毛織品承  
做西服華服

概不收工洋



和惠顧的諸君一攜手的  
第一日

要請您認清敝號有  
豐實無欺仍遵古道的宗旨  
佈置宏麗  
招待殷勤  
花色紅穎  
價格從廉  
營業方法力求合時的政策  
比較  
總要全  
期的比較  
部的考察

綢緞 顧繡 呢絨 布疋 中西 服裝 斗蓬 大氅

第一日

莊

店址 中原公司對過

電話 三層四四二二



來沙而

不能

孕婦分娩之時。病菌傳染有關母子之性命。危險最爲重大。世界各大醫院內外科醫師產科醫師以及各界人士皆知「來沙而」實爲一安全——有效——經濟之消毒藥水。而無他出品能代替之者。真正「來沙而」消毒藥水祇裝琥珀色瓶。黃色貼頭上印英文「來沙而」字樣。售價並不比低廉及可疑之消毒藥水爲貴。以其祇用數滴即成一有效之溶液。確能殺死病菌。

故凡在康健或性命有關之時。切勿貪便宜。應出稍多代價。以求安全。

德商  
魯麟洋行  
中國總經理  
天津北平

水藥毒消  而沙來



勸棄前嫌速辦商會改選  
各業公會請求兩事

# 四河安瀾撤防

# 防委員返津報告

白玫瑰兇殺案  
十四日宣判

### 法院昨日開庭審理

本上法院界白玫瑰髮館。於本月十一日理髮李陳富仁殺死成順理之侄朱學富案，自經檢察官偵查完畢，提起公訴後，地院庭庭判，由被告陳仁，傳到證人朱國成、李陳富仁、及陳仁之指定辯護律師李維慶，推事首問陳仁，據供稱二十六號，在江都人，在朱國成八十八號，在白玫瑰理髮所理髮當面，推事問：檢察官說你打死人，你有何話說？答：我沒有說的，問：你妻叫什麼？答：高氏，問：你年幾？答：十八歲在上海，問：你們何時來理，答：去年十一月來的，我妻也是同時來的，是李永財約的，由來在白玫瑰理髮是肇事者，我今年一月一日工，月薪七十元，我妻也是在白玫瑰當修指甲的，她沒有工錢，做一個活和櫃上三七分錢，她分七元，我妻是朱加元，朱學富亦無仇，我妻很規矩，八月十一日間，因有朋友過過，她要去洗澡，李陳富仁說我管不了，她不能洗，對我說我遂找經理問，李德滿開了水，第一次，我看你面子，你面子下次，他再如此，我就沒有面子了，要打他的當面時經理說無須留面，朱學富並未調戲，第二天經理請我吃飯，我由樓上下來，朱學富就拿拳打我，我躲過，朱來扎我的，我舉過多次，我胡塗塗不記的了，我因為不知道因何打我，並不是預備要殺他，他云云，繼由朱來在供稱四十五號，江都人：在白玫瑰理髮所當理髮，朱學富是我侄，陳仁仁給我管理髮師，月薪七十元，他妻是修指甲，家裏是劉長國，我是劉諸富經理，陳高氏很規矩，朱學富，李德滿，沒聽說說調戲過他，八月十一日，高氏在水不能讓陳洗，我讓李德把熱水關了，次日該他（指陳仁）吃菜，並未開陳，打架非我的意思云云，繼由

特別優待公務人員

[illegible]

# 檢察官起訴書

被告犯刑法二九六條之罪

月學前南開廣道南開女業  
月學前南開廣道南開女業  
檢察官發現女箱屍案，提赴公  
庭，茲將該案起訴書原文錄  
如下：

被告曹寶經男，三十七歲  
案人無住址，郵政服務  
曹石氏，女所在不明，服  
老男，六十四歲山東人，  
居界海大道八和樓經理，  
月學前南開廣道南開女業

庭至同年二月三日晨，初庭  
因傷身亡。曹寶經並非法行  
竊求計於蓋秀生，蓋秀生  
當受其欺誑，囑用毯子將  
蓋秀生屍身包裹，裝於條條箱  
內連業，俾免向司奉案，曹  
寶經以爲然，遂將該屍身包裹  
六寸，借條條屍身一床，由  
椅梅一個，椅箱一個，一束  
孫成秀旁助，將該屍身包裹  
衣及單，另將該屍身包裹

法院判決書

黃被處有期徒刑一年

**理由** 本件告對於支取中原公司之雪鷺琴等包銀

並不否認。惟籍稱該款已由商人涉大風轉交該伙人搞子(即俗人之經理)收執，並詐取夥爲己有云云，但查大風在偵查中初供稱，彼等約雪鷺琴等銀兩，均由伊介紹，有包銀亦係由伊手轉交各伙人之搞子收執。惟陳述該語時以「本庭聽我已聽過的話確確的快，我已忘了」，大概有難言之隱吧。奶的據實供出說，是不黃文源因爲搞了八千多元定稿以應付告訴人丁，這才由你來寫這封信，於中並未提到不對吧。

**默然未答** 又語以「你既

是辦報的人，是非粗人可必，利害關係當然要明白的，你可犯不上再想這個過頭。你要再思吧他」陳客「我跟黃文源是患難的朋友了，我對黃文源的關係，這話我不說好，又話以你必不負責任的，將來查出來共同負責任的呀，陳客一反正我，我個錢並沒有過他的」並稱「我個錢不是不符吧，我若果是嫌賣的說了，將來檢察官官當然要將被告說我這不承認的話了(中略)檢察官既知道這情形，就不理我拉」

**綜是而觀** 並說以

交錢時他由股中拿出供稱合交轉交的，既與被告供稱合伙人包銀轉交在中原公司五撥交由沙大風轉交云云，情詞互異，則其事後翻異之言，不足憑信。又司斷言，此外被告所懸之證人趙仲坤到底證有供明銀款被告曾將包銀交沙大風，然語以被告交與沙大風之款究竟爲何人之包銀，則又答稱「他交我的錢，不過存我的意思，至於他交沙大風給誰的錢，我都不知道，是無可探取」惟查彼

中原公司充當副理，祇能開條收取，而關於監督經營銀錢人，銀錢出入之權則落到總經理，業經證人林壽田到

今日九九

市黨部開會

大經路長發店

捕獲兩匪

伊由武清縣追隨二匪來津、  
匪現住河北大經路長發店內

議協同往捕 嗣由該所官警  
會同胡立相將二匪當場捕獲

三十三歲，神縣人，均供認無  
案不諱，訊畢，卽轉送省會公  
安局訊辦云。

交通銀行汽車

昨晚八時四十分、法租界  
七黎道與藍牌電車道轉角地  
、與有交通銀行、二八六

號汽車、與四十七號藍牌電

法國醫院診治、

邀約伶人演劇名義、簽發支

關於此點、應依刑事訴訟第二百二十條變更起訴書所載

犯罪應適用之法條而爲判  
決、又查被告犯罪日期、係

據上論結  
法第三  
六十三條第一項、第七十

條、大赦條例第二條中段  
刑法第六十四條、判決如主

北高等法院、河北天津地  
法院刑庭推事郭公弼、本

證明與原本無異、書記官家樑、中華民國二十三年

申報叢書

天津分銷處法界庸報

合編

君 電話三局 二六六八 北平

中華民國新地圖每冊廿五元  
中國分省新地圖每冊三元

分銷處西南園時報分館揚仲

戒烟以後來函感謝照錄

德臣先生英鑒敬啓者前有靜海縣東南鄉塋而莊人姚甯氏年三十歲素嗜鴉片後因官方查拿嚴緊諸多不便乃改扎嗎啡以解癮病每日至少須兩元五角之數方能止癮迄今已歷十五年家中雖素積蓄然終不能填此無底之坑若終此以往何等家產不能不蕩盡耶因姚甯氏有三子盡在敝堂學校讀書敝人見其三子盡係優秀恐後日受家窘累乃煩親友向姚甯氏勸說再三令其戒除惡劣嗜好伊甚感激敝人之勸說但深懼戒時之痛苦因其身體素弱恐性有命之憂故不敢信又經張雨三先生之破說乃於陰歷七月初十日到津當晚入院果三四日無痛苦完全戒好昨姚甯氏已平安歸家路經敝堂滿面紅光喜形於色飲食大進深謝敝人勸導之恩並述生待伊獨厚只收藥資不取手術房飯費敝人聞聽之下也深爲感謝並驚先生醫術之高戒除之速實爲今世所未有者也今謹代姚甯氏向先生作十二分之感謝並祝先生醫術之高明戒除之速實爲仁安

管理靜海縣南區教務司鐸九月五號 蘇振生啓 蓋章 津浦路唐官屯天主堂緘

中法儲蓄會普通儲蓄部

新金	定期一年	週息一分	並有贈品
存洋二百元	存洋三百元	存洋五百元	存洋一千元
贈精美女錶一隻	贈精美皮夾一隻	贈純銀保險箱一隻	贈摩登白金手錶一隻
或新式蛇目白金懷表一隻			

寄函索閱章程

地址 會

口家馬界租法

中原公司  
秋季  
大減價

▲各式珠花邊  
 每尺祇售二角  
 ▲全絲印花毛葛  
 每尺九角八分  
 ▲男短統花線夾絲襪  
 一元半打  
 ▲長統男絲襪  
 雙二八角五分

天津總分店發售



**食積熱藥子其愈治師醫**

**片藥己自孩嬰用**

紹諸師自勝於醫治者乎且無有也然則醫師介  
有敘記不用彰明療其愛子之藥其藥局之可蒙  
醫王惟已藥片即如甚良藥士醫生藥之小嬰  
孩生年君所見此強一斑矣但看浙江蕭山名  
兒胃呆等症處方頗服不健迨後常患便秘發  
執買醫數日之久試投嬰兒自己效嗣因同道韓  
芝連醫師診之謂體重竟現安全十分壯健一  
前立復藥秤之諸症悉重潔淨味佳美功  
嬰孩自藥片絕對純潔常熱肚瀉嘔  
吐切蟲疾出便或各種腸胃均善治五  
藥房皆有出售每瓶七角六瓶三元五  
韋廉士醫生藥局購備上海江西路四五一號







# 經濟新聞

## 滬標金平俏

半日回升二元六角

【本報訊】昨日滬標金市況，因受外匯平穩影響，價格趨於平穩。昨日滬標金開盤價為每兩二一五元，最高價為二一六元，最低價為二一四元。昨日滬標金成交量為一百五十兩。昨日滬標金市況，因受外匯平穩影響，價格趨於平穩。昨日滬標金開盤價為每兩二一五元，最高價為二一六元，最低價為二一四元。昨日滬標金成交量為一百五十兩。

## 足金再現低峯

每兩較前落二角二五

【本報訊】昨日足金市況，因受外匯平穩影響，價格趨於平穩。昨日足金開盤價為每兩二一五元，最高價為二一六元，最低價為二一四元。昨日足金成交量為一百五十兩。昨日足金市況，因受外匯平穩影響，價格趨於平穩。昨日足金開盤價為每兩二一五元，最高價為二一六元，最低價為二一四元。昨日足金成交量為一百五十兩。

## 大條美銀平靜

津申外匯勢亦穩定

【本報訊】昨日大條美銀市況，因受外匯平穩影響，價格趨於平穩。昨日大條美銀開盤價為每兩二一五元，最高價為二一六元，最低價為二一四元。昨日大條美銀成交量為一百五十兩。昨日大條美銀市況，因受外匯平穩影響，價格趨於平穩。昨日大條美銀開盤價為每兩二一五元，最高價為二一六元，最低價為二一四元。昨日大條美銀成交量為一百五十兩。

## 海外匯市

【本報訊】昨日海外匯市，因受外匯平穩影響，價格趨於平穩。昨日海外匯市開盤價為每兩二一五元，最高價為二一六元，最低價為二一四元。昨日海外匯市成交量為一百五十兩。昨日海外匯市，因受外匯平穩影響，價格趨於平穩。昨日海外匯市開盤價為每兩二一五元，最高價為二一六元，最低價為二一四元。昨日海外匯市成交量為一百五十兩。

## 金城銀行

放款種類  
一 定期放款  
二 定期押放  
三 往來透支  
四 活期押放  
五 貼現放款  
六 貨物押匯

上海	本行
資本	五百萬元
公積金	五百萬元
總行	上海
分行	天津、北平、漢口、南京、蘇州、杭州、寧波、溫州、福州、廈門、汕頭、廣州、香港、新加坡、馬尼拉、巴達維亞、泗水、三寶壟、巨港、棉蘭、望加錫、馬辰、日惹、梭羅、三寶壟、巨港、棉蘭、望加錫、馬辰、日惹、梭羅

## 上海公債尚平

公債名稱	期限	利率	價格
上海公債	十年	六厘	九六
上海公債	五年	五厘	九六
上海公債	三年	四厘	九六
上海公債	一年	三厘	九六

## 宏樂仁老堂

本堂自九月一日起，因業務需要，遷往新址營業。本堂自九月一日起，因業務需要，遷往新址營業。本堂自九月一日起，因業務需要，遷往新址營業。本堂自九月一日起，因業務需要，遷往新址營業。本堂自九月一日起，因業務需要，遷往新址營業。

## 北甯鐵路管理局標購材料廣告

本局現擬標購下列材料，凡有意承購者，請於開標日期前，將材料清單及標單，送交本局材料處辦理。本局現擬標購下列材料，凡有意承購者，請於開標日期前，將材料清單及標單，送交本局材料處辦理。本局現擬標購下列材料，凡有意承購者，請於開標日期前，將材料清單及標單，送交本局材料處辦理。

## 毛線國產

本廠生產之毛線，品質優良，價格低廉，歡迎各界人士垂詢。本廠生產之毛線，品質優良，價格低廉，歡迎各界人士垂詢。本廠生產之毛線，品質優良，價格低廉，歡迎各界人士垂詢。本廠生產之毛線，品質優良，價格低廉，歡迎各界人士垂詢。本廠生產之毛線，品質優良，價格低廉，歡迎各界人士垂詢。

## 衆大告謹

本廠生產之毛線，品質優良，價格低廉，歡迎各界人士垂詢。本廠生產之毛線，品質優良，價格低廉，歡迎各界人士垂詢。本廠生產之毛線，品質優良，價格低廉，歡迎各界人士垂詢。本廠生產之毛線，品質優良，價格低廉，歡迎各界人士垂詢。本廠生產之毛線，品質優良，價格低廉，歡迎各界人士垂詢。

## 宛安氏領頭 別人家隨後

宛安氏領頭，別人家隨後，共同為社會公益事業努力。宛安氏領頭，別人家隨後，共同為社會公益事業努力。宛安氏領頭，別人家隨後，共同為社會公益事業努力。宛安氏領頭，別人家隨後，共同為社會公益事業努力。宛安氏領頭，別人家隨後，共同為社會公益事業努力。

## STOVAR SOL

斯多凡耳所  
痢疾 瘧疾 梅毒  
內服聖藥  
靈效無比  
各大藥房 均有出售



行銷中國  
將近百年  
男女老幼  
四時可服

## 凡士林油膏

凡士林油膏，具有多種功效，如潤膚、止癢、消炎等。凡士林油膏，具有多種功效，如潤膚、止癢、消炎等。凡士林油膏，具有多種功效，如潤膚、止癢、消炎等。凡士林油膏，具有多種功效，如潤膚、止癢、消炎等。凡士林油膏，具有多種功效，如潤膚、止癢、消炎等。







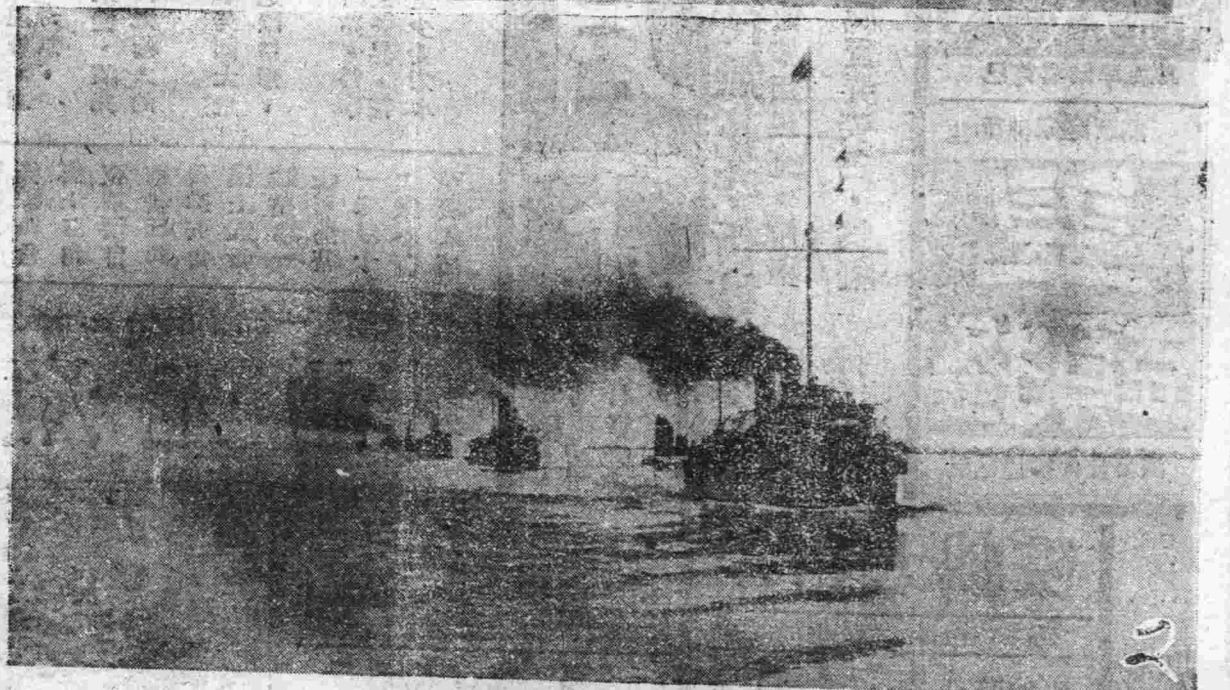
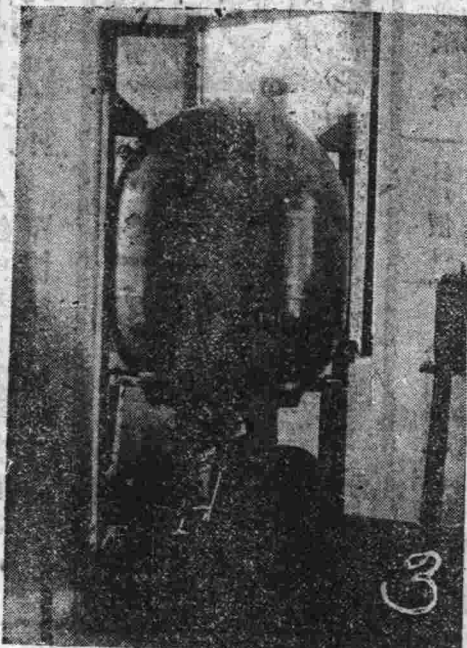
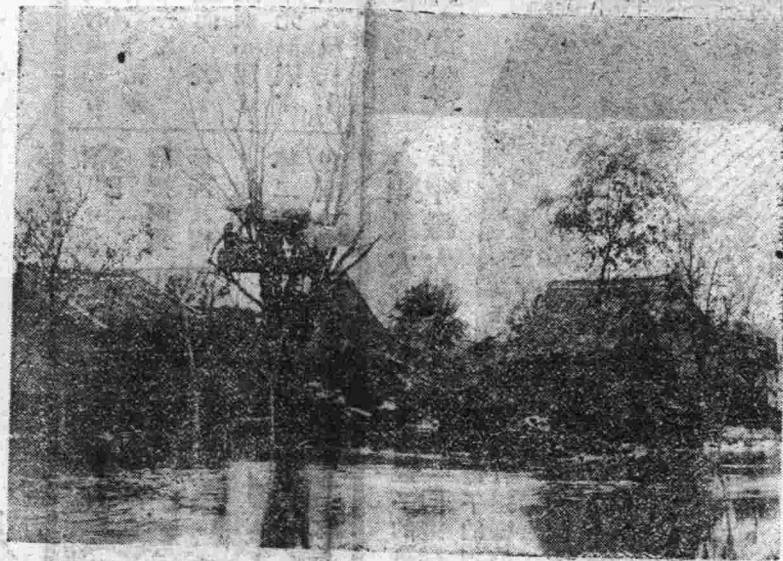
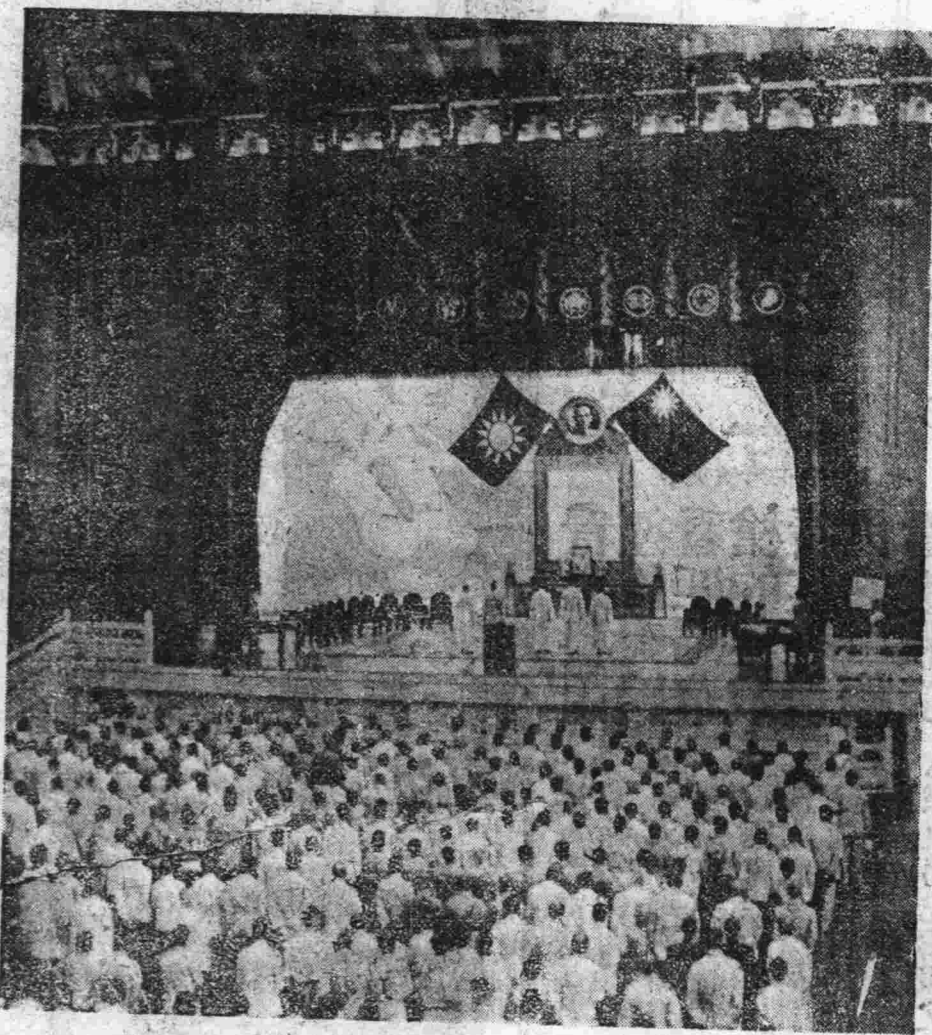
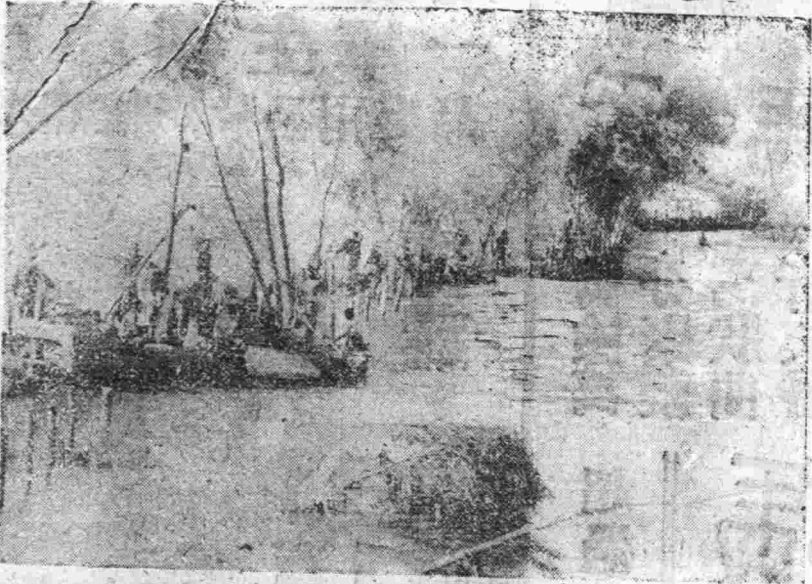
期九三一第  
隨報發行  
不另收費

本畫刊每  
逢星期日  
出版一次

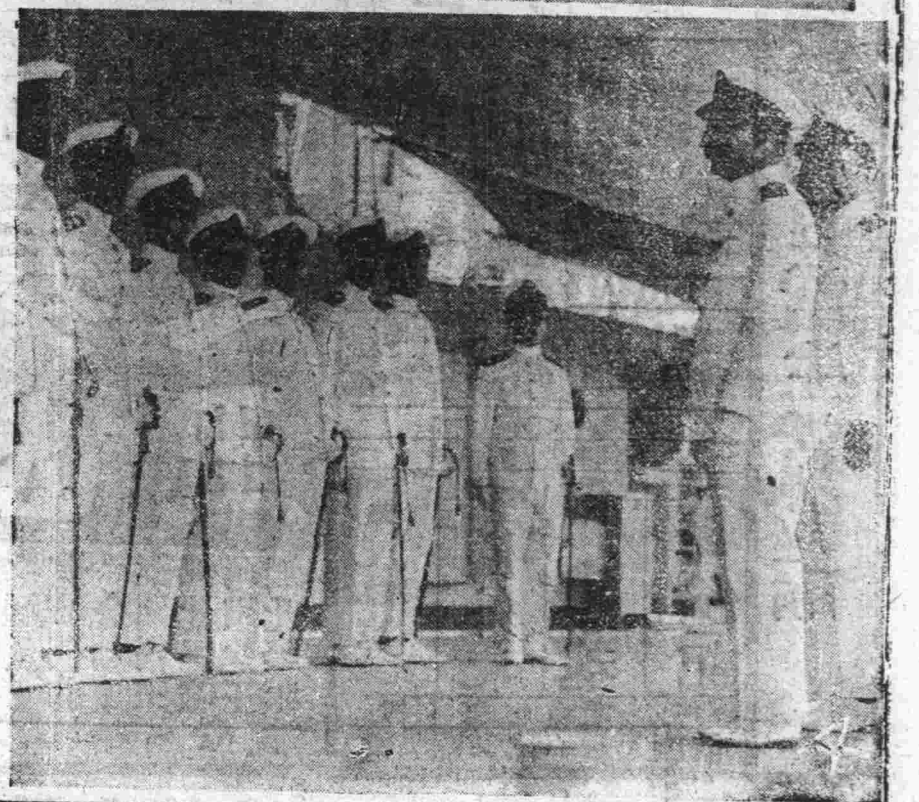
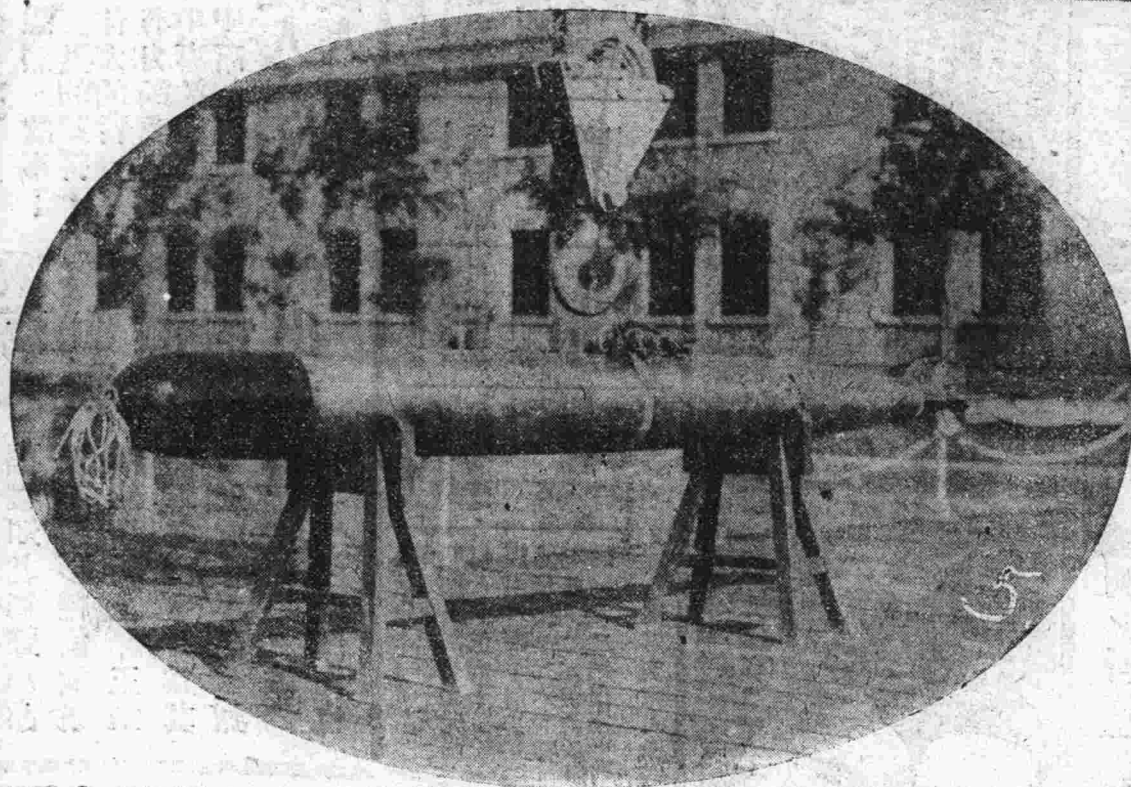
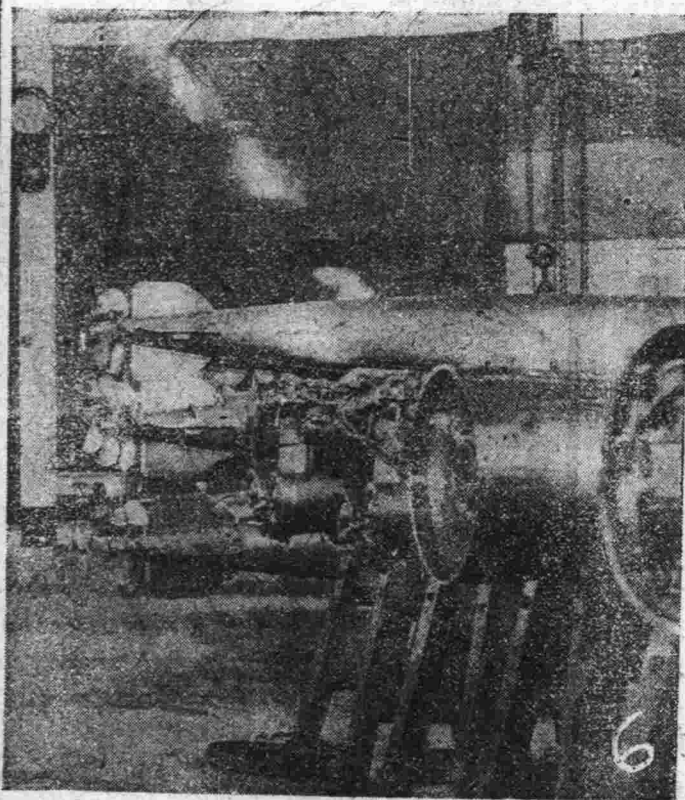
求徵刊本  
歡迎讀者  
以俱有新  
聞價值之  
照片投寄  
酬資從豐

### 黃禍

本省黃河年有水患雖左  
天災亦以人謀才感之  
區所刊黃河災情之烈

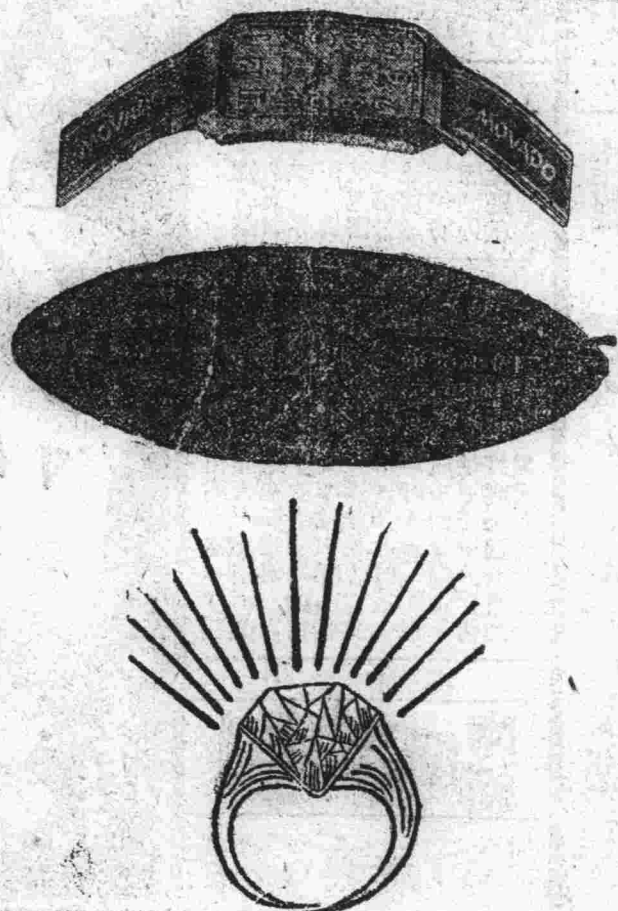


說明  
◎廣州各界紀念孔誕大會  
行禮情形  
(附中國社)  
◎海軍操演圖  
示行進中之  
各艦  
◎魚雷之裝設  
◎指揮司令向  
艦長等訓話  
◎水雷之形狀  
◎水雷庫之一  
角(南京國  
際社)



## 利喊洋行

推銷大減價



啟者敝行洋東  
回國辦到歐美  
各名廠最新出  
品多種今以屢  
屢運津望各界  
士女請到敝行  
參觀

自動上弦手表六十五元

營業時間上午八點半至十二點半  
下午二點半至下午六點半

天津英中街花園對過

電話三二六〇三

分行北平王府井大街



# 新新影院

班坤一唯津平滿譽聘  
于劉張盧  
紫萱又馨月  
載備及不十數百班全

場早天今  
妹姊三  
蓮龍刺  
湖花鳳戲杰巴

場晚天今  
道人  
潘女蔡  
州安解莊家

場晚二期星  
恨  
記情海  
場晚二期星  
本憤二洞  
記情秋庭

場晚日五十月九  
劇名會社生先水俱張

恩人美  
座定早請票售已

翠頭搔  
演公日即排趕已現

# 中央影院

二九半五三場三天今  
品出大偉年本司公球環

角主「國兒女」「色春宮羅」  
棣蘭莎伊  
作傑意得平生

亞斯尼爾克魯保羅  
許爾斯魯保羅

花開堪折直須折莫待無花空折枝  
「誰謂少女子」  
「誰謂少女子」

回劇不醉！蒙亂。水維  
味情禁。金的春秀也  
無巧。金迷花納  
窮妙。吾紙羅

燈前月下

回劇不醉！蒙亂。水維  
味情禁。金的春秀也  
無巧。金迷花納  
窮妙。吾紙羅

# 光明影院

一九夜半五三場三天今  
刻點點點點點點點點點點

世界現在不只  
有五大洲了，  
還有一洲，共  
有六大洲，這  
一洲是在南極  
的，你若想看  
看那裏的「情」  
，「景」，只有  
來看此片。

齊柏  
林歷  
險記

科學最大貢獻  
人類最大發現  
古今最大冒險

有一輩子的新聞紙，看  
不到一週這樣的奇事，想  
不看到這樣的奇事，想  
不看到這樣的奇事，想

曲光漁

曲光漁

# 明星影院

特場三星期本月  
特場三星期本月

孔雀  
舞團

世界各種名舞  
各種名舞

程秋硯

俞王

俞王

俞王

# 光陸影院

廿九半五三場三天今  
分點點點點點點點點點點

天馬  
冠

驚險萬分  
萬狀曲  
折與妙  
武俠蓋  
世奇片

馬上霸王

馬上霸王

馬上霸王

馬上霸王

# 明星影院

之力量年鉅明  
一軍生精片星  
品出司公片影梅高米

生面別開  
絕倫滑稽  
風趣大笑片

冒牌男爵

冒牌男爵

冒牌男爵

冒牌男爵

冒牌男爵

## 春和戲院

碼紀角兩 價廉訂特

演加晚今  
大王劉  
全寶

場晚二期星  
單會刀  
自由魂

場晚日五十月九  
梨園外史

## 昇天影院

場三夜日天今  
士之片獸後絕前空  
軍冠游界世主王之戰萬  
特 斯 巴  
作傑大朽不年千

泰山  
之王

## 北河

演開天今  
一八十五天的  
聯華大聲片

## 皇宮

克陸  
捷足先登

## 安王影院

場三夜日天今  
浪漫熱烈幽默肉感  
坐花醉月

## 現代紅星

光波四表  
現代紅星

## 快電

買賣上海公債  
買賣上海公債

## 華天大戲院

演進夜日天今  
英美趙  
軒靜高

## 北洋大戲院

張樂李錦閣韓  
雪雪雪雪雪雪雪雪雪雪

## 漁光曲

角二

## 皇宮

克陸  
捷足先登

## 安王影院

場三夜日天今  
浪漫熱烈幽默肉感  
坐花醉月

## 現代紅星

光波四表  
現代紅星



「坐花醉月」精采之一幕  
派拉蒙出品・平安院上映

A black and white photograph showing a large group of people, possibly a choir or a band, arranged in a circular formation on a stage. They are all facing outwards, creating a ring around a central empty space. The individuals are dressed in formal or semi-formal attire. The stage is dark, and the background is indistinct, focusing attention on the circular arrangement of the group.

當年譚汪合作佳劇  
絕迹歌臺已二十年

，他在燈下看文章。（太祖白）你家常爺看文章，我亦

「馬上霸王」

不許外人來。這三更半夜的，是誰叫門哪？（太祖曰）你且聽了。（唱西皮快板）叫門官，叫得我名姓通上。我有，有來，聽端詳。今夜，特把，丞相助。你說說，來了個，趙大郎。（張千曰）你住了。（唱西皮快板）說甚麼趙大郎來了這一節，細聽我張千說端詳。丞相現在書房上

不去找和尚？（太祖曰）住了。（唱西皮搖板）我胃氣沖來，相府有機密大事待商量。（張千曰）你既然有機密大事，何不早對我說，亦免得費這許多口舌。而且候着，待我與你通報。有請相爺，（趙雲上）何事？（張千曰）趙雲相爺，外面來了人，說有機密大事要見。（趙雲曰）你去問他，是何

光陰，今日上映

久享盛名的馬上健兒（天馬冠）最近主演的《馬上霸王》今日在光陸上映。天馬冠之今日，世界極盡知如，在無聲時代，每片開演，必為轟動一時。（馬）上霸王為其近作，片通散人生活，時遭惡徒之陷害，有青年為報父

求常福齋主著

一七六

第十回 熊希齡辭職奔亡 汪精衛繼任總理

你這方面的股權一多，在開成立會選舉行中職員時，總董或董事可以取得一席，將來再憑藉這種金融勢力，在政治上活動，左右逢源，得心應手，政治上的勢力自然充實，銀行又可以利用政治上的手腕多獲利益。那才是最雄厚最堅固的基礎，最長久的事業，比目前這虛空的架勢強得多呢。

傅呈祥也聽動了心，即採用了他的策略，命他擇一個日子出名請客，把齊厚齋王錫久陳季青一千人全請到

雙方一舉雙得。傅呈祥見齊厚齋那老當益壯與王錫久那精明強幹的樣子，甚是佩服，當即約定了彼此合作。退席後就趕忙打電報同老家籌集大宗款項，準備入股。又與同黨的議員政客們，開了個小會議，決定集合這一個小政黨團體的力量，公同務必把這一個銀行辦成。各人都得盡力入些股本，把這銀行當做本團體的金融機關，只等銀行辦發達有了利益了，這小組也就發了方量，可以擴大為一個大政黨。已往的什麼交通系，不是也發

十九年前崑亂合演之堂會戲

(看狀)此係生戲，是日演者，不詳其姓氏，唱做神情，頗能面面俱到。至其老僕，詳述其父爲盜竊入揚子江等語以後，種種悲痛情形，演來亦自不同。崔生戲，雖溫溫，而時形容表酸腐，亦殊太甚。若看狀一劇，則尚不至此，所以爲佳。

(六股)在學塾垂布，尙有是戲，惟扮相少差耳。

(劉青提站都城一甸倒板，及兒本是間世二人二段正板，均有四味。

(借靴)何君稚香，唱吳丑戲，而借靴一劇，尤妙。最謔白馬，使人捧腹，洵極有趣味之佳劇也。貴劇溫文唱腔，爲文人觀士所推重，唱於宴會間，自最相宜，且其詞句，在文學上亦有價值，自是國劇之最高尚者。然其穿脚太薄，過薄太寸，頗難引起看戲社會之興味，故則前各戲間，每至唱此戲，便從容告畢此時，再出便滿，以致氣脈遂有「車前子之稱，其不受人歡迎，由來已久。曲和受戲，今古有同慨也。然吳丑戲，如借靴一劇，是劇係何種社會，適君人符，此君趙保(詳前其僕人)三人合演，趙保三條湖開架之票頭，寬亂兼擅，蓋亦無所不演者也。

(借靴)陳君德儀，本善一寬腔，後學皮黃，唱工別成一家，亦稱材。

(時裝寶號)已久，故唱時尙有亢之聲，清逸之概，余最稱之。徐陳此二劇者，托腔極好。

(時裝)余尙未嘗梅蘭芳操絃，而各位票友則常往演戲云。

(教五)

製片者應攝此類影

宗教，是民眾對於現實生活不滿，而想從幻想裏去尋求幸福的一種表現。所以，在「懺悔即是的」事情。在破產的農村裏過舞會，背後不啻是「懺悔即是的」，是最切要的事了。

在中國這道狹窄的，宗教迷信的猖獗，自有他在社會的根據。但是，我們同樣的不能忘記，宗教的地利利用這種殘酷劑來轉換和消散民衆之積蓄的力量，在電影，除出懷恨和做偽萬民衆之外，我們希望嚴厲的創作家，製片者，應該有立刻使這種提倡在實踐上解決的必要。除出攝製以外，宗教迷信必須爲中心主題的影片之外，還可以在一切故事的構成裏面，加入反宗教迷信的素材。因爲在一般民衆的這裏面，因爲宗教迷信的悲劇，在社會上吃香灰的等輩（窮人窮黨）多少，也不知道，在求神問卜吃香灰的，求神，和封建，禮教牢牢地結合在一起的許許多多的宗教迷信的陋習，例如風水，八字，神鬼，求雨，符咒，星相以及狐仙鬼怪，都是星相占卦地城在中國大部分鄉村和城市，它們以直接間接的力量，幫助土豪官僚貪官污吏，使寒村賤賤的民衆，死心塌地匍匐和呻吟在一切惡勢力之下。

利生	九月十三日	開
定生	九月十五日	開
新豐	九月十一日	開
湖南	九月十日	開
通州	九月十三日	開
日隆	九月十五日	開
泰順	九月十四日	開
盛京	九月十六日	開

松岡船出口

(寒之)

開往烟台威海衛上海

源於一個銀行，才造成那麼大的政治與金融上的力量嗎？傅呈祥的理想盧挺到極高與極美滿的境界，儼然以大銀行董事長和大政黨首領自居，遇事全視實力，齊厚齋老謀深算，落得有三種人與他吹好空氣，又從中許給了傅呈祥一個未卜成算的地位，又從此也對介紹人于步成重行另眼相看起來，也會秘密許過他，只要傅呈祥真能交那許多股份，銀行辦起來，自也少不了他這中間人的好處，他所欠懸聚金店那點舊債，不但沒再討要，並還答應給他一點銀行紅股，和一席秘書職位。于步成十分欣然的取得了這張傅呈祥的預約券，從中跳動得更為起勁。不久，這銀行籌備處成立，在西交民巷賃了所大房子辦公，齊厚齋當了籌備處長，于步成居然也列為籌備員之一，擬訂章程，即呈請財政部立案。爲了進行這立案的手續，有許


多事要向財政部疏通，傅呈祥義不容辭，担任盡這折衝的義務，時時得與財政總長接洽，希察把章程早批准，准予圖案，並特許發行鈔票，與旁的大銀行同樣受代理國庫的優惠待遇。不過總欠長到經手辦辦的泉幣司，總得有些須的打點。于步成又利用這個情上苟且串合的機會，把舊案重提，附帶傅呈祥前此那封恭賀書，一並要求得發生丁効力，又再攬得一封派在財政部泉幣司上辦事的委令，有吉事豈意，他總算到底，引進財政部多兼了一份掛名差事了。初到手的時節，當外露諸名號，以爲大顯得價，再無遺憾了。從此每天閒暇溜手，包一輛自用包車，向國務院溜溜，向財政部班班，向銀行籌備處混混，到晚來又向齊宅土宅傳茶及鮮花館跑跑，却又漸覺得不滿足起來。

光亮

能使君之牙破，自亮  
者，因其中含有清潔及  
物質，惟有必素定牙膏  
中有之，故別種牙膏  
，不能與必素定同日  
而語。請即剪拳索取  
十日試用管。試用數  
日，即可見其與普通  
牙膏不同之點，而能  
使君之齒牙較前清潔  
，光亮，衛生。

謹啓者茲因樣  
膏送醫官來索  
取諸君須待勒  
膏運到再行寄  
奉爲日不多尙  
希 諒鑒

霍傑士律行謹啓


 Pepsodent 牙膏

Pepsodent 牙膏定素必

有一靈丹  
效次孕時  
生險速敗丁產者第一  
有須刻所以直轉中調氣發通  
附孕外更服血而門凡用  
究者醫在若藥到多靈的

天津  
花柳  
△時間△上午九  
△地址△法租界

哈德門香烟烟葉金黃製法精良其味甘  
清香為他烟所不及故克久享盛譽人人  
吸處處歡迎市間劣烟甚多  
難免魚目混珠購時務請認  
明包上商標庶不致悞



小  
號

愛慕

門

香煙

CF-204

## 腎病

經女血水不調等症速



**馮氏婦科金**

效極飛騰非金丹酒  
均能斷除根不  
買一試出傳此



鴉片癮  
人所共知  
亦果除  
無異

凡在本飯店舉辦喜壽大事大禮堂概不收費  
▲良機不再幸勿錯過

**秋季西餐部特別大減價**

並備有中餐部包辦成桌酒席飲接西餐分上辦法亦可如蒙賜顧請先電知為荷

**自殺**

潘氏新報

吐瀉霍亂等症及傷片烟癮無且不痛者甚多且飲食廢停精神極疲每盒金(用十天)重者收銀六元半似市上稍廣告售假藥箱裝八元

**救苦金丹**

玉京工部局特准註冊生局列明衛生局化驗註冊示保險專治一切婦產科胎毒

李英奇效每料一元  
號天津法租界大群南橋二層樓

中央煙草委員會張主席題贈「衛生部中央衛生試驗所化驗展覽會得特獎一百名」衛生局長展覽會出示保護查該會長駐山西省署推備案天津衛生局亦均能優待等獎各報稱濟南展覽會均能優待等獎各報稱

**益世保胎膏**

產滑胎一症神效異常每料二元

醫病專家馮潤甫先生吳門世家名醫早婚誤犯手淫發育不全少壯因精竭早洩服保嬰丹見效限日痊愈士女同胞免色慾損傷妻不舉臨盆痛苦房事無所忌憚子孫絕嗣之虞

誤犯手淫  
發育不全  
夢遺滑精

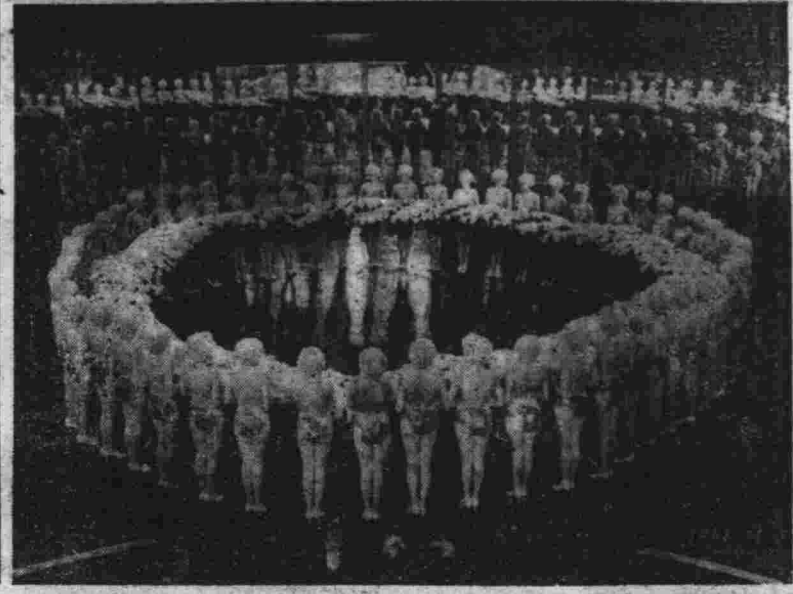
峻芝堂





「坐花醉月」精采之一幕

派拉蒙出品 平安院上



### 雪夜訪普劇本

當年譚汪合作佳劇  
絕迹歌臺已二十年

三場  
（太）祖上唱西皮搖板：形雲  
（太）祖上唱西皮搖板：形雲  
（太）祖上唱西皮搖板：形雲

### 舊時門第

求幸福者著

第十回  
（太）祖上唱西皮搖板：形雲  
（太）祖上唱西皮搖板：形雲

### 聽歌想影

十九年前亂合演之會戲

（看）此係亂合演之會戲，是日  
（看）此係亂合演之會戲，是日

### 談反宗教電影

製片者應攝此類影片

宗教，是民衆對於現實生活  
宗教，是民衆對於現實生活

源於一個銀行，才造成那龐大的政治  
源於一個銀行，才造成那龐大的政治

#### 哈德門香烟

哈德門香烟，烟葉金黃，製法精良，其味甘涼，清香為他烟所不及，故克久享盛譽，人人愛吸，處處歡迎，市間劣烟甚多，難免魚目混珠，購時務請認明，色上商標，庶不致誤。



#### 哈德門香烟

烟中走牌，品質可靠，諸君購吸，謹防假冒。



#### 西大飯店

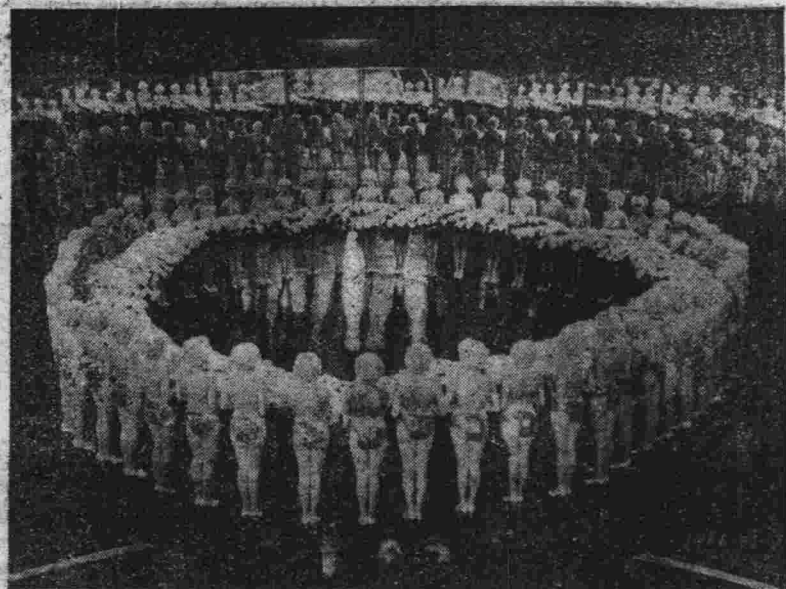
秋季西餐部特別大減價





「坐花醉月」精采之一幕  
派拉蒙出品・平安院上映

派拉蒙出品 • 平安院上映



當年譚汪合作佳劇  
絕迹歌臺已二十年

二場

（大祖上唱西皮搖板）形容  
密桶風塵浪，天寒地凍滾水  
成冰。遇艱難往前走進，愈忙  
輕歎上府門。（自開門）  
（張千上白）侯門深似海，  
不許外人來。這三更半夜的，  
是誰門哪？（太祖白）你  
且聽了。（唱西皮大板）叫門  
官，快叫咱名姓進上。我有  
言來，聽端詳。今夜，  
特把，丞相訪。（你跪說，來  
了個，趙大郎。（張千白）你  
住了。（唱西皮快板）說甚麼  
趙大郎來進門，細聽我上  
說端詳。丞相現在書房上

，他在燈下看文章。（太祖  
白）你自家細看文章，我亦  
要過去聽聽罷。張千白）俺  
這本是三官府，並非寺院與  
人家。倘若你要去聽講，何  
不前去和尙？（張千白）住  
了。（唱西皮搖板）我冒雪冲  
寒來相訪，有機密大事待商  
量。（張千白）你既然待商  
密大事，何不早對我說，亦  
免得費這許多口舌。你且坐  
下，待我與你通融。有請相  
爺，趙爺上白）何事？（張  
千白）啓票相爺，外面來了  
一，說有機密大事要見。

（趙普白）你去問他，是何

求常福齋主著

第十回 閩浙新督傅奎林之國事夢  
運來閩席得開羅漢生生涯

你這方面的股權——多，在開成立會選席這中職員時，幾董或董事可以取得一席，將來再選羅漢這種金融勢力，在政治上活動，左右進源，得心應手，政治上的勢力自然充實，銀行也又能利用政治上的手腕多獲利益，那才是最雄厚最堅固的基礎。最長久的事業，比目下虛虛空的架勢強得多呢。

傅呈祥也聽得動了心，即採用了他的策略，命他擇一個日子出名請客，把齊厚齋王錫久陳子青一千人全請到一處菜館裏，與傅呈祥在酒筵上見面。雙方一談談，傅呈祥見齊厚齋那老當益壯與王錫久那精明強幹的樣子，甚是佩服，傅呈祥訂定了彼此合作，退席後就趕忙打電報同老家翁第大宗款項，準備入股。又與同席的議員政客們，準備開個小會議，決定務必把這一個小政黨團體的力量，公同集合把這一所銀行辦成，各人都得盡力入股股本，把這銀行當做本團體的金融機關，只等銀行辦成還有利益了，這小組織也發有了力量，可以擴大為一個大政黨。已往的什麼交通系，不是也發

十九年前崑亂合演之堂會戲

(看狀)此係生戲，是日演者，不詳其姓氏。唱做神情，頗能面面俱到。至其老戲，詳述其父爲盜竊入揚子江等來亦自道，種種悲痛情形，演來亦甚有味。生戲處，雖溫溫，而有時形容太醜態，亦殊大至。所以爲狀，則尚不甚如此。若爲劇，(六股)狂君學步差耳，尙有是處，惟扮相差耳。(對青提路)搬扮一甸倒板，及兒本是陽世入二段正板，均有韻味。(情狀)何君雅客，唱吳丑狀，最佳，而伴統一尤妙。戲註白出，使人捧腹。洵戲有趣味之佳處也。實則溫文爾雅，爲本入藝士所推重，唱於堂會韻，自最相宜，且其詞句，在文學上亦有價值，是全國之最高尚者。然其穿箱大簡，過場太少，原舉引起普通社會之興味，故便前各戲，每至唱畢曲，則顧客皆興此時，出外便席，以致戲院遂有車前之稱。其不受人歡迎，由來已久。曲高和寡，今古有同慨也。然爲五劇，如清樸、劇

是劇後何君雅客，趙君雲若，合演，趙係三條通街文房之聚頭，崑崙兼擅，蓋外無所不演者也。

(演戲)陳君德優，本善一鬼臉，後學皮黃。唱工別成一家，亦稱美材。且久爲私私報賞(時裝實景)已曠，故唱戲時，有亢亢之聲，其腔相容，尤有靜聲清過之慨，余猶稱之。徐蘭芳之胡琴，托腔極好。按此時胡琴尚未接蘭芳操縱，故各位票友則常往調教焉。

(敦玉)

製片者應攝此類影

活不滿，而想初戀裏面去尋求幸福的一種表現。所以在中國這種現狀，宗教迷信的猖獗自有他在社會的根據。但是，我們同聲下議不能忘記意識的地利用這種魔術劑來轉嫁和消散民眾之積憤的力量，在電影，除出喚喚和做幾篇文藝之外，我們希望嚴厲的創作家，製片者，應給予立刻把這提偶在實線上解決的必要。除出攝製專以反宗教迷信為中心主題的影片之外，還可以在一切故事構成裏面，加入反宗教迷信的素面，因為在一般民眾的接觸，因為宗教迷信的流弊，因為宗教迷信的害處，被利用來運轉社會，在破產的農村，逃避社會，背後不知潛伏着多少典兒賣女的悲劇。在求神問卜吃香灰等，窮人需要下，也不不知平白地犧牲了多多少少無辜的生命。同樣，和封建，禮教牢牢地結合在一起的許多多的宗教迷信的衝動，例如馬，八字，神符，求雨，符咒，星相以及狐仙鬼怪，都還是張牙舞爪地盤存在中國大部分的鄉村和城市，它們以直接間接的力量，幫助土豪劣紳貪官污吏，壓迫市販貧苦勞動者，死地，使地租和呻吟在一切惡勢力

利生	九月十三日	開
定生	九月十五日	開
新豐	九月十一日	開
湖南	九月十日	開
泗州	九月十三日	開
天隆	九月十五日	開
陸慶	九月十四日	開
盛京	九月十六日	開

行與國的消滅和防護，實在是最切要的事了。

(異之)

輪船出口

## 必素定牙膏

### 能使齒牙清潔光亮

必素定牙膏因能去除齒面之污膜，能使君之牙齒，自亮無比。必素定牙膏，所以能如此者，因其中含有清潔及刷白雙重功效之物質故也。此種物質，惟有必素定牙膏中有之，故別種牙膏，不能與必素定同日而語。請即剪券索取十日試用管。試用數日，即可見其與普通牙膏不同之點，而使君之齒牙較前清潔、光亮、衛生。

讀者茲因樣  
寄送聲言來索  
取諸君須待初  
書運到再行寄  
奉為日不多尚  
希 諒鑒  
霍傑士洋行謹啓

Pepsodent 膏牙定素必

[illegible]

哈德門香烟烟葉金黃製法精良其味甘涼  
清香為他烟所不及故克久享盛譽人人愛  
吸處處歡迎市間劣烟甚多  
難免魚目混珠購時務請認  
明包上商標庶不致悞

大號

烟中走牌  
品質可靠  
諸君購吸  
謹防假冒

小號

哈德門香烟

CF-204



# 晴天霹靂

注意  
不收工價  
指南

承做  
長袍 馬褂 背心 褲褂 旗袍  
服裝一律

## 不收工價

棉毛絲麻織品不分高次材料一概歡迎承做

- (一)貨物多少要注意！
- (二)貨價貴賤要注意！
- (三)用料省費要注意！
- (四)活工粗細要注意！

法租界總店  
日租界分店  
同時舉行

發售  
綢緞顧繡呢絨嗶嘰  
國產布疋皮貨服裝

### 華竹英大賤賣

負偉大犧牲精神  
十足便宜給顧客  
引起人人爭購  
博取各界同情  
據商業優先席地  
千巷萬家皆曉得  
今日又響一聲雷